

# All Saints - Todos los Santos Parish

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

515 South Main St. Waterbury, CT 06706

Parish Office: 203-756-4439 ♦ Fax: 203-754-3244

Office Hours: Monday - Thursday 9am-4pm ♦ Friday 9am-3pm

Email: parishoffice@allsaintswtby.org ~ www.allsaintswtby.org



Rev. Diego A. Jiménez, Pastor  
Rev. Eric M. Zuñiga, Parochial Vicar  
Rev. Ronald A. Ferraro (Senior)  
Permanent Deacons: Alex Lopez,  
Edwin Lopez and Angelo Moriello

## SCHEDULE OF MASSES

### Our Lady of Lourdes

Monday - Saturday 8am (English)  
Saturday Vigil - 4pm (English)

### Shrine of Saint Anne

Monday - Friday - 9am (English)  
Monday - Friday - 6:30 pm (Spanish)  
Saturday - 6pm (Spanish)  
Sunday - 8:30 am & 12:30pm (Spanish)  
Sunday -10:30 am (English)

## STREAMED MASS ON FACEBOOK AND YOUTUBE

Monday - Friday - 6:30pm in Spanish  
Sunday - 10:30am in English  
Sunday - 12:30pm in Spanish

## FOLLOW US



All Saints/Todos Los Santos Parish Shrine  
Of St Anne & Our Lady Of Lourdes



All Saints-Todos los Santos



Pope Francis@Pontifex  
@ArchbishopBlair

21<sup>st</sup>

SUNDAY IN ORDINARY TIME

"I will give you the keys to the kingdom of heaven. Whatever you bind on earth shall be bound in heaven; and whatever you loose on earth shall be loosed in heaven." - Mt 16:19

"Yo te daré las llaves del Reino de los cielos; todo lo que ates en la tierra quedará atado en el cielo, y todo lo que desates en la tierra quedará desatado en el cielo". - Mt 16, 19

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.  
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

## OUR MISSION STATEMENT

*"Guided by the Holy Spirit, All Saints-Todos los Santos Parish Family is called to live and Proclaim the Good News. Our Roman Catholic Parish values our multicultural diversity and strives to be a community of Disciples of Christ. We seek to reflect the joy of the Risen Christ, who dwells in all of us, with every aspect of Parish Life through prayer, worship, family life and charity."*

## DECLARACIÓN DE NUESTRA MISION

*"Guiada por el Espíritu Santo, la familia parroquial de All Saints-Todos los Santos está llamada a vivir y proclamar la Buena Nueva. Nuestra parroquia Católica Romana valora nuestra diversidad multicultural y se esfuerza por ser una comunidad de Discípulos de Cristo. Buscamos reflejar la alegría de Cristo resucitado, que habita en todos nosotros, con todos los aspectos de la vida parroquial a través de la oración, la adoración, la vida familiar y la caridad".*

## Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, August 22 - The Queenship of the Bl. Virgin Mary  
4:00pm Deceased Members of the Wytrykush & Fusco Families  
req by Patti Anne  
† Anna & Angelo Scognamiglio req by Family

Monday, August 24 - St. Bartholomew, Apostle  
8:00am † Elpidia M. Santucci req by Family

Tuesday, August 25 - St. Louis, St. Joseph Calasanz, Priest  
8:00am All Saints Parish Family

Wednesday, August 26  
8:00am † Thomas and Ralph Ciaburri req by son & brother Thomas

Thursday, August 27 - St. Monica  
8:00am † Deacon Robert F. Wallin

Friday, August 28 - St. Augustine, Bishop & Dr of the Church  
8:00am In Honor of Saint Augustine

Saturday, August 29 - The Passion of St. John the Baptist  
8:00am In Honor of Saint John the Baptist  
4:00pm † Brian O'Neill req by Family

## Shrine of St. Anne Mass Intentions

Saturday, August 22 - The Queenship of the Bl. Virgin Mary  
6:00pm In thanksgiving for the 25th Marriage Anniversary of  
Carlos & Martha Velazquez

Sunday, August 23  
8:30am † Juan de Dios Macao & Maria Zoila Guzman  
req by Macao family  
10:30am † Paulette Morkys req by Ladies of St. Anne Society  
12:30pm † Juan Nazario & Rev. John C. Blackall & all deceased  
priests req by Nazario family & Gladys Maldonado

Monday, August 24 - St. Bartholomew, Apostle  
9:00am  
6:30 pm † Luis Alberto Vazquez (1st Mem. Anniv.)  
req by Lydia Sanchez

Tuesday, August 25 - St. Louis, St. Joseph Calasanz, Priest  
9:00am  
6:30 pm † Americo Rodriguez req by Rene Rodriguez

Wednesday, August 26  
9:00am † Esther Suscal & Mecias Peña req by Silvia Peña  
6:30 pm † Jean Marin req by Michelle Marin  
† Ramon Marrero req by Sixta Colon

Thursday, August 27 - St. Monica  
9:00am  
6:30 pm † Otilia Vazquez Vega (2nd Mem. Anniv.)  
req by Miriam Lopez

Friday, August 28 - St. Augustine, Bishop & Dr of the Church  
9:00am † Nelson Torres req by Natalie Torres & family  
6:30 pm † Cecilia Morales req by Olga Vazquez

Saturday, August 29 - The Passion of St. John the Baptist  
6:00pm † Margarita Torres req by daughter Maria Estevens

Sunday, August 30  
8:30am † Natalie Santiago req by Elia Gonzalez & family  
10:30am † Vicki Menotti req by Ladies of St. Anne Society  
12:30pm † Edward Sanabria req by children

The sanctuary candle at the  
Shrine of St. Anne is offered this week  
for the health of Yolanda Perez



We extend our sincere sympathy and  
prayers to the families in the passing on of...  
Deacon Robert F. Wallin



May his soul and the souls of all the faithful  
departed, through the mercy of God, rest in peace.

Father Diego and Father Eric are available for private  
confessions during the week from 10:00 AM to 12:00  
PM at the Pastoral Center. Call the office to schedule an  
appointment time.



**SACRAMENT OF RECONCILIATION**

**PARISH PRAYER LINE /PETICIÓN DE ORACIÓN**

Bob: 203-573-0032  
Josefina Luis: 203-597-1601 or  
203-217-2916



Please keep in your prayers the sick, the homebound and  
those affected by the coronavirus.



**VOCATION REFLECTION - 21ST SUNDAY IN ORDINARY TIME**

**Twenty-First Sunday of Ordinary Time**

Peter did not figure out on his own that Jesus is the  
Son of God. This insight was given to him by the  
Father. We who believe in Jesus as Lord and Savior  
also receive a special call. Ask the Lord to direct your  
heart and if you are directed to serve as a priest or  
religious, call Fr. Michael Casey, Director of  
Vocations, Pastoral Center, 860-761-7456, e-mail:  
[vocations@aohct.org](mailto:vocations@aohct.org) or visit the web at  
[www.hartfordpriest.com](http://www.hartfordpriest.com)

**Outdoor Summer Concert**

**Wednesday, August 26, 2020**  
**6:30 to 7:30 p.m.**

Now that we have become more familiar with our outdoor safe-set-up for gathering in larger numbers, we would like to take advantage of the summer weather in order to offer a concert featuring some of our fine musicians.

The music will include classical, popular, and Broadway music and will be a wonderful chance to experience the great talent that exists among us.

Reminder to bring your own chair for this event and masks will be required when walking around in the seating area.

Rain date: Friday, August 28, 2020, 6:30 p.m.

**Offering: \$25**

*Holy Family Passionist Retreat Center*

*303 Tunxis Rd, West Hartford*

*860-521-0440*

*info@holyfamilyretreat.org*



**HOLY FAMILY  
 PASSIONIST  
 RETREAT CENTER**

## A note from Fr. Diego

Dear Parishioners, as your Pastor, I am heartened by your faithfulness during these challenging times. Your faith is visible in the many ways you have stayed connected with our parish over the past months through the participation in: the live-stream Masses and prayer services; Sunday outdoor blessings and the car visits to the Blessed Sacrament at Our Lady of Lourdes Church. I am also grateful to the families that recently signed up for online giving to the parish.

Now, once again I need your help. We have retained Changing Our World, Inc., a nationally known consulting firm to conduct a parish campaign planning study. This study will provide us with information concerning the future of All Saints-Todos los Santos Parish. A comprehensive approach to address our needs is the most prudent stewardship of the human, financial, and spiritual resources of our parish. I am personally asking you to participate in the study by logging into the web link. Please read the Case Study before you answer the questions attached to the link. The link to the online survey:

<https://www.changingourworld.com/AllSaintsParishSurvey>

Thank you and God bless,

Fr. Diego

**ST. JOHN THE BAPTIST**

*Question:*

*What do we know about St. John the Baptist?*



*Answer:*

*We know quite a lot about John the Baptist from the Gospels and other historical sources. John was the son of Zechariah and Elizabeth through a graced post-menopausal conception (Luke 1). John would have been raised with an intimate knowledge of Jewish doctrine and religious practice, due to his father being a Levite priest. Elizabeth is a "kinswoman" of Mary. While not in the same nuclear family, the two were close enough that Mary would journey to spend several months with Elizabeth during her pregnancy. We don't know how close John and Jesus were as children, but they certainly knew of one another as cousins.*

*Luke 3 tells us he began his ministry in "the fifteenth year of the reign of Tiberias Caesar," roughly 29 A.D. He lived as a hermit with clear ascetic practices, such as rough clothing and a simple vegetarian diet. Despite his remoteness, John's ministry was prophetic. People came from across the region to be baptized in water as a sign of repentance. John, however, continually pointed beyond himself to the one who was to come: Jesus Christ. John the Baptist's call to repentance extended to the rules of his day. John critiqued the local rulers, Herod Antipas and his wife Herodias. Previously, Herodias had been married to Antipas' brother, Herod Philip, but had betrayed him, left him, and married his more powerful brother. John was arrested for the slight and was eventually executed (Mark 6). This martyrdom prophetically anticipates the trials that awaited Christ and his followers. In life and death, John the Baptist served as the herald of the Messiah.*

**Scripture and the Sea**

With Deacon Steven DeMartino  
 Sept 14 - Sept 16, 2020

Join Deacon Steven on a journey by and in the sea as we together reflect deeply on how scripture references to water and the ocean can inspire our spiritual journey and challenge us to more fully embrace our baptismal call to be missionary disciples of Christ.

Learn more at [www.enders.is/seascripture](http://www.enders.is/seascripture)

St. Edmund's Retreat  
 1 Enders Island, PO Box 399  
 Mystic, CT 06355  
 (860) 536-0565  
[reception@endersisland.org](mailto:reception@endersisland.org)

## La santidad corre en la familia

Criar hijos fieles no es tarea fácil. Para Santa Mónica, parecía casi imposible. Su esposo no era cristiano y a menudo se burlaba de su fe. Su hijo, Agustín, cayó rápidamente en caminos salvajes. Él y sus amigos bebieron, robaron y salieron de juerga por la ciudad. Mónica nunca dejó de orar por Agustín, por muy lejos que se desviara. Agustín se vio envuelto en la herejía, una forma falsa de cristianismo. Vivía con una amante y tenía un hijo fuera del matrimonio. Mientras tanto, Mónica siguió rezando. La conversión llegó lentamente a Agustín, pero a los 32 años, finalmente se bautizó. Agustín se convertiría en sacerdote, luego en obispo y luego en teólogo de renombre mundial cuyas obras han resistido la prueba del tiempo.



Que Santa Mónica y San Agustín nos inspiren a nunca dejar de orar por nuestros seres queridos.

©LPi

## Programa de consulta de anulación provisional

Si ha estado considerando solicitar una Anulación, pero la pandemia COVID-19 se lo impidió, el Tribunal Metropolitano le ofrece una forma única de solicitarla.

El Tribunal cuenta con un equipo de personas calificadas para ayudarlo. Le pedimos que aproveche nuestro programa de "Consulta de anulación provisional" por teléfono o por correo electrónico, Zoom u otros modos de comunicación. No dude en ponerse en contacto con los siguientes miembros del equipo:

- Diácono Ramón Rosado (español-inglés) al 860-888-2511 o [ardeacon@gmail.com](mailto:ardeacon@gmail.com)
- Hermano Lawrence Lussier, CSC al 475-221-8464 o [broларlus300@gmail.com](mailto:broларlus300@gmail.com)
- Diácono George Frederick, al 203-237-9947 o [bussy53@aol.com](mailto:bussy53@aol.com)
- Jim Tottenham, al 203-859-4195 o [james@terryjamesart.com](mailto:james@terryjamesart.com)

El equipo le ofrece no solo información, sino también una oportunidad para sanar, una renovación en la vida de la Iglesia, un oído comprensivo y un enfoque práctico para cumplir con los requisitos del Tribunal para un resultado positivo. Con la ayuda del equipo, puede completar la solicitud en un plazo de 3 a 4 semanas.

Damos la bienvenida a todos los que visitan y a los que celebran la Eucaristía semanalmente en nuestras iglesias. Si no se ha registrado y desea formar parte de nuestra familia parroquial, complete un formulario de registro. Formularios disponibles en el Centro Pastoral a la entrada de la oficina parroquial.



## Un mensaje de p. Diego

Estimados feligreses, como su pastor, me siento alentado por su fidelidad durante estos tiempos difíciles. Su fe es visible en las muchas formas en que se ha mantenido conectado con nuestra parroquia en los últimos meses a través de la participación en: las misas en vivo y los servicios de oración; bendiciones al aire libre y las visitas en automóvil al Santísimo Sacramento en la Iglesia de Nuestra Señora de Lourdes. También estoy agradecido con las familias que recientemente se inscribieron para donaciones en línea a la parroquia. Ahora, una vez más necesito tu ayuda. Hemos contratado Changing Our World, Inc., una consultora conocida a nivel nacional para llevar a cabo un estudio de planificación de campaña parroquial. Este estudio nos proporcionará información sobre el futuro de la parroquia All Saints-Todos los Santos. Un enfoque integral para abordar nuestras necesidades es la administración más prudente de los recursos humanos, financieros y espirituales de nuestra parroquia. Le pido personalmente que participe en el estudio en el enlace web. Por favor lea el Estudio de Caso antes de responder las preguntas adjuntas al enlace en línea:

<https://www.changingourworld.com/AllSaintsParishSurvey>

Gracias y Dios los bendiga,  
Padre Diego

***Congratulations to all the children who received their First Communion at the Shrine of St. Anne.  
May they continue to receive God's special gift and their journey in their faith continue to grow.***

***Felicitaciones a todos los niños que recibieron su Primera Comunión en el Santuario de Santa Ana.  
Que continúen recibiendo el regalo especial de Dios y que su camino en su fe continúe creciendo.***

1. Kevin Barbecho
2. Christopher Hermidas Casales
3. Justin Casales
4. Jose Perez Cid
5. Hailey Flores
6. Alexander Frias
7. Linery Galarza
8. Neyli Galarza
9. Davian Gonzalez
10. Jayleen Gonzalez
11. Leonidas Guevara
12. Rhianna Florian Gutiérrez
13. Yahir Hermida
14. Tanya Huisha
15. Adrian Rivera Loja
16. Heather Loja
17. Heidi Loja
18. Zahira Deboulet-Lopez
19. Ivan Macias
20. Yelizavet Matos
21. Lesly A. Buestan Morocho
22. Randy Enriquez Morocho
23. Gabriel Narvaez
24. Mario Nascimiento
25. David Ortiz
26. Sophia Ortiz
27. Wilson Piedra
28. Jennifer Pomaquiza
29. Eliett Robles
30. Andy Rodríguez
31. Kairianis Rodríguez
32. Keishianis Rodríguez

33. Scarlett Tavarez
34. Juan Urgiles
35. Gabriel Velázquez
36. Jennifer Aquino
37. Aaron Arias
38. Vanessa Bosques
39. Jessica Calle
40. Samantha Calle
41. Damian Caquias
42. Anthony Castillo
43. Justin Cepeda
44. Marcelo Cheda
45. Elisia Dwyer
46. Mason Howles
47. Juan Medina Hurtado
48. Stephany Jimenez
49. Emmanuel Liz
50. Joshua Scott Loja
51. Hector Oliva
52. Erick Palchizaca
53. Joseph Pila
54. Leyna Anahi Pila
55. Anderson Reyes
56. Giomar Rodriguez
57. Jostin Sanchez

58. Samary Sanchez
59. Dylan Urgiles
60. Khalany Vargas
61. Hiromy Villareal
62. Stiven Yubaylla
63. Brayan Zhizhpon



*First Communion*

